

# Instrucciones de seguridad **Liquiphant M, Liquiphant S FTL50(H), FTL51(H), FTL51C, FTL70/71**

ATEX, IECEx: Ex db IIC Ga/Gb





# Liquiphant M, Liquiphant S FTL50(H), FTL51(H), FTL51C, FTL70/71

## Índice de contenidos

Sobre este documento .....	4
Documentación relacionada .....	4
Documentación suplementaria .....	4
Certificados del fabricante .....	4
Dirección del fabricante .....	5
Otras normas .....	5
Código ampliado de producto .....	5
Instrucciones de seguridad: General .....	11
Instrucciones de seguridad: Condiciones especiales .....	12
Instrucciones de seguridad: Instalación .....	13
Instrucciones de seguridad: juntas Ex d .....	14
Protección contra explosiones con aislamiento térmico .....	15
Tablas de temperatura .....	15
Datos de conexión .....	41

## Sobre este documento



Este documento se ha traducido a diversos idiomas. El único texto que tiene validez legal es el texto original en inglés.

El documento está disponible traducido a las lenguas de la UE:

- En la zona de descargas de la página web de Endress+Hauser:  
[www.endress.com](http://www.endress.com) -> Descargas -> Manuales y fichas técnicas -> Tipo: Seguridad Ex Instrucciones de seguridad Ex (XA) -> Texto de búsqueda:...
- En Device Viewer: [www.endress.com](http://www.endress.com) -> Herramientas -> Acceder a la información específica del dispositivo -> Comprobar las características del dispositivo



Si todavía no está disponible, se puede pedir el documento.

## Documentación relacionada

Este documento forma parte integrante del siguiente Manual de instrucciones:

- KA00143F/00, KA00163F/00 (FTL50, FTL51)
- KA00144F/00, KA00164F/00 (FTL50H, FTL51H)
- KA00162F/00, KA00165F/00 (FTL51C)
- KA00172F/00, KA00173F/00 (FTL70, FTL71)

## Documentación suplementaria

Catálogo de protección contra explosiones: CP00021Z/11

El catálogo de sistemas de protección contra explosiones está disponible en los lugares siguientes:

- En el área de descargas del sitio web de Endress+Hauser:  
[www.endress.com](http://www.endress.com) -> Downloads -> Brochures and Catalogs -> Busque el texto: CP00021Z
- En el CD para los equipos cuya documentación se basa en un CD

## Certificados del fabricante

### Declaración CE de conformidad

Número de declaración:

EC\_00455

Declaración CE de conformidad disponible en:

Área de descargas del sitio web de Endress+Hauser:

[www.endress.com](http://www.endress.com) -> Downloads -> Declaration ->

Type: EU Declaration -> Product Code: ...

## Certificado de examen de tipo CE

Número de certificación:  
DEKRA 15 ATEX 0088 X

Lista de normas aplicadas: Véase la Declaración CE de conformidad.

## Declaración de conformidad IEC

Número de certificación:  
IECEx DEK 15.0060X

Con el número de certificado, se certifica la conformidad con las siguientes normas (dependiendo de la versión del equipo):

- IEC 60079-0 : 2017
- IEC 60079-1 : 2014
- IEC 60079-26 : 2021

## Dirección del fabricante

Endress+Hauser SE+Co. KG  
Hauptstraße 1  
79689 Maulburg, Alemania

Dirección de la planta de fabricación: consulte la placa de identificación.

## Otras normas

Entre otros aspectos, se deben tener en cuenta las normativas siguientes en su versión actual para una instalación correcta:

- IEC/EN 60079-14: "Atmósferas explosivas - Parte 14: Diseño, elección y realización de instalaciones eléctricas"
- EN 1127-1: "Atmósferas explosivas - Prevención y protección contra la explosión - Parte 1: Conceptos básicos y metodología"

## Código ampliado de producto

El código de producto ampliado se indica en la placa de identificación, que está pegada al equipo de manera fácilmente visible. El manual de instrucciones asociado proporciona información adicional sobre la placas de identificación.

## Estructura del código de producto ampliado

FTL5x(x), FTL7x	-	*****	+	A*B*C*D*E*F*G*..
(Tipo de equipo)		(Especificaciones básicas)		(Especificaciones opcionales)

- \* = Marcador de posición  
 En esta posición, se muestra una opción (número o letra)  
 seleccionada de la especificación en lugar de los DTM  
 Placeholders.

### Especificaciones básicas

Las características esenciales para el equipo (características obligatorias) se detallan en las especificaciones básicas. El número de posiciones depende del número de características disponibles. La opción seleccionada de una característica puede comprender varias posiciones.

### Especificaciones opcionales

Las especificaciones opcionales describen características adicionales del equipo (características opcionales). El número de posiciones depende del número de características disponibles. Las características tienen una estructura de 2 dígitos para una identificación más fácil (p. ej., JA). El primer dígito (ID) representa el grupo de características y consiste en un número o una letra (p. ej., J = Pruebas, Certificado). El segundo dígito representa el valor que describe la característica dentro del grupo (p. ej., A = 3.1 material (piezas en contacto con el producto), certificado de inspección).

Podrá encontrar más información detallada sobre el equipo en las siguientes tablas. Estas tablas describen las posiciones individuales y los ID en el código ampliado de producto que corresponden a las zonas con peligro de explosión.

## Código de pedido ampliado: Liquiphant M



- Las especificaciones siguientes reproducen un fragmento de la estructura de pedido del producto y se utilizan para asignar:
- Esta documentación sobre el equipo (utilizando el código ampliado de producto en la placa de identificación).
  - Las opciones del equipo citadas en el documento.

### Tipo de equipo

FTL50, FTL50H, FTL51, FTL51H, FTL51C

*Especificaciones básicas*

<b>Posición 1 (Aprobación)</b>		
<b>Opción seleccionada</b>	<b>Descripción</b>	
FTL50(H) FTL51(H)	K	ATEX II 1/2 G Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb IECEX Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb
	L	ATEX II 1/2 G Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb
FTL51C	L <sup>1)</sup>	ATEX II 1/2 G Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb IECEX Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb
	2 <sup>2)</sup>	ATEX II 1/2 G Ex db IIB T6...T1 Ga/Gb IECEX Ex db IIB T6...T1 Ga/Gb

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xN, xS

2) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xL, xM, xK

<b>Posición 5, 6 (longitud de la sonda, tipo)</b>		
<b>Opción seleccionada</b>	<b>Descripción</b>	
FTL50	Ax	Sonda
	Ix	Compacto; separador de temp.
	Qx	Compacto; alimentación estanca para equipos de presión
FTL50H	Ax	Sonda
	Ix	Compacto; separador de temp.
	Qx	Compacto; alimentación estanca para equipos de presión
	xC	Ra <1,5 µm
	xF	Ra <0,76 µm
FTL51	BB, CB, DB	..... mm/in; 316L
	BE, CE, DE	..... mm/in; aleación Hastelloy
	JB, KB, LB	..... mm/in; 316L + separador de temp.
	JE, KE, LE	..... mm/in; aleación Hastelloy + separador de temp.
	RB, SB, TB	..... mm/in; 316L + alimentación estanca para equipos de presión
	RE, SE, TE	..... mm/in; aleación Hastelloy + alimentación estanca para equipos de presión

Posición 5, 6 (longitud de la sonda, tipo)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL51H	Bx, Cx, Dx	..... mm/in
	Jx, Kx, Lx	..... mm/in; separador de temp.
	Rx, Sx, Tx	..... mm/in; alimentación estanca para equipos de presión
	xC	Ra <1,5 µm
	xF	Ra <0,76 µm
FTL51C	xK	ECTFE
	xL	PFA (Edlon)
	xM	PFA (RubyRed)
	xN	PFA (conductor)
	xS	Esmalte

Posición 7 (sistema electrónico, salida)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL50(H) FTL51(H) FTL51C	A	FEL50A; PROFIBUS PA
	D	FEL50D; Densidad/Concentración, electrónica para la medición de densidades con/sin homologación WHG
	1	FEL51; SIL 2-wire 19-253 V CA
	2	FEL52; SIL a 3 hilos PNP 10-55 V CC
	4	FEL54; relé SIL DPDT 19-253 V CA, 19-55 V CC
	5	FEL55; SIL 8/16 mA, 11-36 V CC
	6	FEL56; SIL NAMUR (señal L-H)
	7	FEL57; PFM a 2 hilos conforme a SIL
	8	FEL58; SIL NAMUR+botón test (señal Alto-Bajo)



Posición 8, 9 (caja, entrada de cable)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL50(H)	x1	F27; 316L
FTL51(H)	x5	F13; Alu
FTL51C		T13; Alu, recubierto.; compartimento conec. separado
	Ex	Rosca NPT
	Fx	Rosca G1/2
	Gx	Prensaestopas M20

Posición 11 (opción adicional 2)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL51C	A	No seleccionado
	B	Separador de temp.
	C	Segunda línea de defensa (introducción de gas a presión)

### Especificaciones opcionales

No hay disponibles opciones específicas para zonas con peligro de explosión.

### Código de pedido ampliado: Liquiphant S



Las especificaciones siguientes reproducen un fragmento de la estructura de pedido del producto y se utilizan para asignar:

- Esta documentación sobre el equipo (utilizando el código ampliado de producto en la placa de identificación).
- Las opciones del equipo citadas en el documento.

### Tipo de equipo

FTL70, FTL71

### Especificaciones básicas

Posición 1 (Aprobación)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL7x	L	ATEX II 1/2 G Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb IECEX Ex db IIC T6...T1 Ga/Gb

Posición 5, 6 (longitud de la sonda, tipo)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL70	AB	Compacto, 316L
	AE	Compacto; aleación Hastelloy
FTL71	xB	..... mm/in; 316L
	xE	..... mm/in; aleación Hastelloy

Posición 7 (sistema electrónico, salida)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL7x	A	FEL50A; PROFIBUS PA
	1	FEL51: SIL 2-wire 19-253 V CA
	2	FEL52; SIL a 3 hilos PNP 10-55 V CC
	4	FEL54; relé SIL DPDT 19-253 V CA, 19-55 V CC
	5	FEL55; SIL 8/16 mA, 11-36 V CC
	6	FEL56; SIL NAMUR (señal L-H)
	7	FEL57; PFM a 2 hilos conforme a SIL
	8	FEL58; SIL NAMUR+botón test (señal Alto-Bajo)
	9	Modelo especial: FEL50D

Posición 8, 9 (caja, entrada de cable)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL7x	x1	F27; 316L
	x7	T13; Alu, recubierto.; compartimento conec. separado
	x8	F13, Alu
	Ex	Rosca NPT
	Fx	Rosca G1/2
	Gx	Prensaestopas M20

Posición 11 (Aplicación)		
Opción seleccionada		Descripción
FTL7x	L	230 °C, alimentación para equipos estancos a los gases
	N	280 °C, alimentación para equipos estancos a los gases
	Y	Modelo especial: 300 °C


### *Especificaciones opcionales*

No hay disponibles opciones específicas para zonas con peligro de explosión.

#### **Instrucciones de seguridad: General**

- El equipo está destinado al uso en atmósferas explosivas tal como se define en el alcance de la norma IEC 60079-0 u otras normativas nacionales equivalentes. En ausencia de atmósferas potencialmente explosivas, o bien si se han tomado medidas de protección adicionales: El equipo se puede hacer funcionar conforme a las especificaciones del fabricante.
- El personal debe cumplir las siguientes condiciones para el montaje, la instalación eléctrica, la puesta en marcha y el mantenimiento del equipo:
  - Estar adecuadamente cualificado para desempeñar su papel y sus tareas
  - Tener la formación necesaria en protección contra explosiones
  - Estar familiarizado con las normativas nacionales
- Instale el equipo según las instrucciones del fabricante y las normativas nacionales.
- No utilice el equipo fuera de los parámetros eléctricos, térmicos y mecánicos especificados.
- Utilice el equipo solo con productos para los que los materiales de las partes en contacto con el producto presentan durabilidad suficiente.
- Evite la acumulación de cargas electrostáticas:
  - En las superficies de plástico (p. ej., envoltente, elemento sensor, barnizado especial, placas adicionales acopladas,...)
  - En capacidades aisladas (p. ej., placas metálicas aisladas)
- Consúltense en las tablas de temperatura la relación entre la temperatura ambiente admisible para el sensor y/o el transmisor según el rango de temperaturas de aplicación y la clase de aplicación según temperatura.
- Las modificaciones en los equipos pueden afectar a la protección contra explosiones y tienen que llevarlas a cabo personal debidamente autorizado por Endress+Hauser para efectuar tales trabajos.
- La sonda es de acero inoxidable o de una aleación de alta resistencia a la corrosión de espesor  $\geq 1$  mm.
- Abra el dispositivo únicamente en las siguientes condiciones: han transcurrido 17 minutos desde que se ha apagado la fuente de alimentación.

**Instrucciones de seguridad:  
Condiciones especiales**

- Según la configuración del equipo, las temperaturas del proceso y la clasificación de temperatura, puede ser necesario establecer limitaciones para la temperatura ambiente máxima en la envolvente del sistema electrónico.
- Detalles de las limitaciones: →  15, "Tablas de temperatura".
- Para evitar cargas electrostáticas: No frote las superficies con un paño seco.
- En caso de barnizado especial alternativo o adicional en la envolvente u otras piezas de metal, o bien para placas adhesivas:
  - Tenga en cuenta el peligro que conllevan la carga y descarga electrostáticas.
  - No efectúe la instalación cerca de procesos ( $\leq 0,5$  m) que generen cargas electrostáticas intensas.

*Especificación básica, posición 8, 9 = x5, x7, x8*

Las tapas con mirilla de vidrio solo son admisibles para las temperaturas ambiente siguientes:

$$-50\text{ °C} \leq T_a \leq +70\text{ °C}$$

*Especificación básica, posición 8, 9 = x1*

Las tapas con mirilla de vidrio no son admisibles.

*Especificación básica, posición 8, 9 = x5, x7, x8*

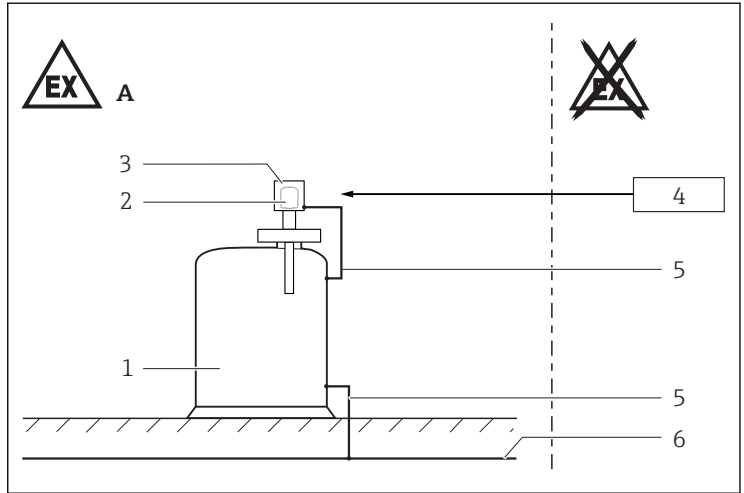
Evite la generación de chispas debidas a impactos y fricciones.

**Grupo de equipo IIC**

*Tipo de equipo FTL51C*

- Los sensores recubiertos con material no conductor se pueden usar si se evitan las cargas de electricidad estática (p. ej., por fricción, limpieza, mantenimiento o flujo intenso de producto).
- Marcado con la señal de advertencia. "Evitar cargas de electricidad estática".

## Instrucciones de seguridad: Instalación



A0025536

### 1

- A Zona 1  
 1 Depósito; Zona 0, Zona 1  
 2 Módulo de la electrónica  
 3 Envoltorio  
 4 Unidad de alimentación  
 5 Línea de igualación de potenciales  
 6 Igualación de potenciales local

- Antes de la configuración:
  - Enrosque en la cubierta hasta el final.
  - Apriete el tornillo de bloqueo en la cubierta.
- En atmósferas potencialmente explosivas:
  - No desconecte la conexión eléctrica del circuito de alimentación mientras se encuentre en estado activado.
  - No abra la cubierta del compartimento de conexiones ni la cubierta del compartimento del sistema electrónico mientras se encuentre en estado activado.
- Ejecute los pasos siguientes para obtener el grado de protección IP66/68:
  - Enrosque bien la tapa.
  - Monte bien la entrada de cables.
- Tenga en cuenta las condiciones de proceso máximas según el Manual de instrucciones.
- En temperaturas de producto altas, tenga en cuenta la capacidad de carga de presión bridada como un factor de temperatura.
- Instale el equipo de manera que se eviten daños mecánicos o fricción durante la aplicación. Preste especial atención a las condiciones de caudal y la fijación del depósito.

- Apuntale el tubo de extensión del equipo si se esperan cargas dinámicas.
- Use solo entradas de cable certificadas para la aplicación. Respete las normativas y los estándares. En este sentido, el terminal de conexión no incluye fuentes de ignición.
- Selle los prensaestopas de entrada no utilizados con tapones de sellado aprobados que correspondan al tipo de protección. El tapón de plástico de sellado para el transporte no cumple este requisito, por lo que se debe sustituir durante la instalación.
- El conector con junta metálica incorporada está evaluado y aprobado para el tipo de protección contra explosiones Ex d con el equipo.
- Si hace funcionar la envolvente del transmisor a una temperatura ambiente por debajo de  $-20\text{ °C}$ , use unos cables apropiados y entradas de cable admisibles para esta aplicación.
- Si la conexión se efectúa a través de una entrada por conducto aprobada para este fin, monte la unidad de sellado asociada directamente en la envolvente.

*Especificación básica, posición 8, 9 = Fx*

Los equipos antideflagrantes con orificios de entrada roscados de tipo G no están previstos para nuevas instalaciones, sino únicamente para la sustitución de equipos presentes en instalaciones ya existentes. La aplicación de este equipo debe cumplir los requisitos de instalación vigentes en el lugar.

### **Casquillo deslizante para alta presión accesorio**

El casquillo deslizante para alta presión puede utilizarse para un ajuste continuo del punto de conmutación y está adaptado según una división por zonas si se monta correctamente (véase el manual de instrucciones).

### **Igualación de potencial**

Integre el equipo en el sistema de compensación de potencial local.

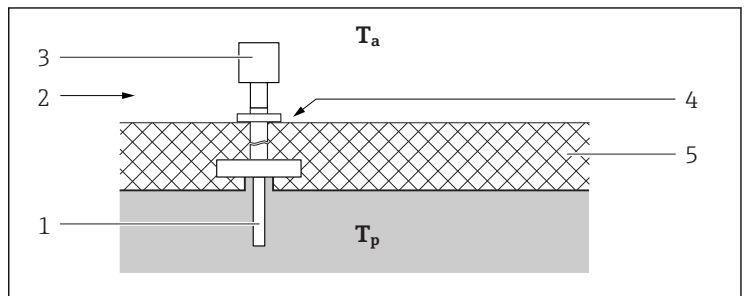
### **Instrucciones de seguridad: juntas Ex d**

- En caso de duda o de necesidad: solicite las especificaciones al fabricante.
- Las juntas antideflagrantes no son reparables.

## Protección contra explosiones con aislamiento térmico

*Tipo de equipo FTL70, FTL71, especificación básica, posición 11 = L, N, Y*

- Siempre que se respete la "deriva de temperaturas", el equipo es apto para temperaturas de proceso de hasta 300 °C.
- Durante el funcionamiento, asegúrese de evitar los contactos con las superficies calientes de los componentes del equipo y los entornos potencialmente explosivos que superan los límites correspondientes a la clase de instrumento según temperatura. Medidas adecuadas: p. ej., aislamiento térmico en el container y/o la tubería.
- No puede superarse la temperatura de 85 °C especificada para el punto de referencia.
- Para proteger el sistema electrónico, tenga en cuenta la temperatura ambiente especificada en la envoltura del sistema electrónico.



A0025541

### 2

$T_a$  Temperatura ambiente

$T_p$  Temperatura de proceso

1 Sensor

2 Clase de temperatura, p. ej., T6

3 Envoltorio

4 Punto de referencia: máx. +85 °C

5 P. ej., aislamiento térmico

## Tablas de temperatura

### Notas descriptivas

**i** A menos que se indique de otro modo, las posiciones siempre se refieren a la especificación básica.

Primera línea: posición 8, 9 = x1, x5, ...

*Tipo de equipo FTL50, FTL50H, FTL51, FTL51H*

1.ª columna: posición 5, 6 = Ax, Bx, ...

*Tipo de equipo FTL51C, FTL70, FTL71*

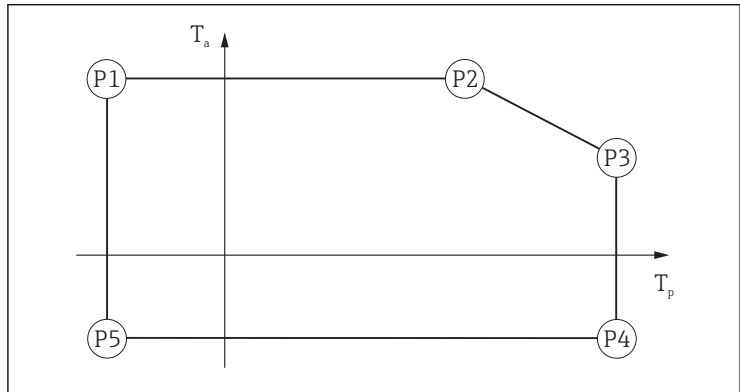
1.<sup>a</sup> columna: posición 11 = A, B, ...

2.<sup>a</sup> columna: Corriente de carga máxima

3.<sup>a</sup> columna: Clases de temperatura T6 (85 °C) a T1 (450 °C)

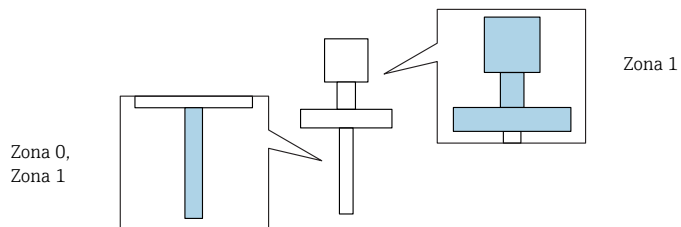
Columna P1 a P5: Posición (valor de la temperatura) en los ejes de la deriva

- $T_a$ : Temperatura ambiente en °C
- $T_p$ : Temperatura de proceso en °C



A0033052

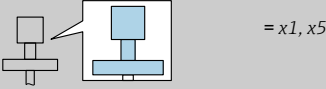
### Zona 0, Zona 1

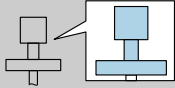




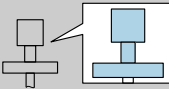
Tipo de equipo FTL50, FTL50H, FTL51, FTL51H

Posición 7 = 1

												
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	58	70	58	75	55	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	55	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	40	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	30	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: Ix, Qx FTL51, FTL51H: Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	60	70	60	75	60	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	65	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	65	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	65	150	-60	-50	-60
	<b>350 mA</b>											
		T4	-50	70	70	70	125	55	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	55	150	-60	-50	-60

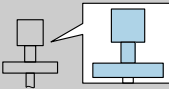
 = x7												
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	60	70	60	75	59	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	70	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	70	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	69	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: Ix, Qx FTL51, FTL51H: Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	60	70	60	75	62	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	70	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	70	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	70	150	-60	-50	-60
	<b>350 mA</b>											
		T4	-50	70	70	70	125	55	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	54	150	-60	-50	-60

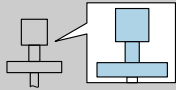
## Posición 7 = 2

 = x1, x5												
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: <i>Ax</i> FTL51, FTL51H: <i>Bx, Cx, Dx</i>	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	50	65	50	70	45	70	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	60	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	55	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	45	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: <i>Ix, Qx</i> FTL51, FTL51H: <i>Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx</i>	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	54	65	54	75	70	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	65	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	70	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	70	150	-60	-50	-60

		= x7										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
FTL50, FTL50H: Ax FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	50	65	50	75	50	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	65	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	66	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	54	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: Ix, Qx FTL51, FTL51H: Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	50	70	50	75	50	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	65	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	70	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	70	150	-60	-50	-60

## Posición 7 = 4

 = x1, x5												
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx	<b>2 A</b>											
		T6	-50	52	52	52	75	40	75	-60	-50	-60
		T5	-50	67	67	67	90	55	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	47	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	38	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: Ix, Qx FTL51, FTL51H: Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx	<b>2 A</b>											
		T6	-50	52	52	52	75	48	75	-60	-50	-60
		T5	-50	67	67	67	90	64	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	67	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	65	150	-60	-50	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-50	40	43	40	65	40	65	-60	-50	-60
		T5	-50	54	58	54	90	54	90	-60	-50	-60
		T4	-50	63	63	63	125	58	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	63	63	63	150	56	150	-60	-50	-60



= x7

			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx	<b>2 A</b>											
		T6	-50	55	55	55	75	50	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	65	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	65	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	65	150	-60	-50	-60
FTL50, FTL50H: Ix, Qx FTL51, FTL51H: Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx	<b>2 A</b>											
		T6	-50	55	55	55	75	54	75	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	90	68	90	-60	-50	-60
		T4	-50	70	70	70	125	70	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	70	70	150	70	150	-60	-50	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-50	45	45	45	75	44	75	-60	-50	-60
		T5	-50	60	60	60	90	59	90	-60	-50	-60
		T4	-50	67	67	67	125	63	125	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	67	67	67	150	62	150	-60	-50	-60

Posición 7 = A, 5, 6, 7, 8

		= x1, x5, x7									
		P1		P2		P3		P4		P5	
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax, lx, Qx FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx, Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx											
	T6	-50	70	75	70	80	65	80	-60	-50	-60
	T5	-50	70	70	70	95	70	95	-60	-50	-60
	T4	-50	70	70	70	130	70	130	-60	-50	-60
	T3...T1	-50	70	70	70	150	70	150	-60	-50	-60

Posición 7 = D

		= x1, x5, x7									
		P1		P2		P3		P4		P5	
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
FTL50, FTL50H: Ax, lx, Qx FTL51, FTL51H: Bx, Cx, Dx, Jx, Kx, Lx, Rx, Sx, Tx											
	T6...T1	-50	70	75	70	80	65	80	-40	-50	-40

## Tipo de equipo FTL51C

## Posición 7 = 1

		= x1, x5										
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<b>A</b>	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	55	55	55	80	46	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	95	61	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	76	70	130 120 <sup>1)</sup>	50	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	76	70	150 120 <sup>1)</sup>	42	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
<b>B, C</b>	<b>180 mA</b>											
		T6	-50	55	55	55	80	53	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	95	68	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	94	70	130 120 <sup>1)</sup>	67	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	94	70	150 120 <sup>1)</sup>	65	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	37	49	37	80	34	80	-60	-50	-60
		T5	-50	52	64	52	95	49	95	-60	-50	-60
		T4	-50	69	69	69	130 120 <sup>1)</sup>	64	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	69	69	69	150 120 <sup>1)</sup>	62	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60

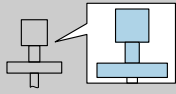
1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK



		= x7											
		P1		P2		P3		P4		P5			
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>		
A	180 mA	T6	-50	63	64	63	80	59	80	-60	-50	-60	
		T5	-50	70	95	70	95	70	95	-60	-50	-60	
		T4	-50	70	112	70	130 120 <sup>1)</sup>	66	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
		T3...T1	-50	70	112	70	150 120 <sup>1)</sup>	61	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
	350 mA	T6	-50	38	39	38	80	29	80	-60	-50	-60	
		T5	-50	53	54	53	95	44	95	-60	-50	-60	
		T4	-50	70	72	70	130 120 <sup>1)</sup>	57	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
		T3...T1	-50	70	72	70	150 120 <sup>1)</sup>	53	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
	B, C	180 mA	T6	-50	62	70	62	80	62	80	-60	-50	-60
			T5	-50	70	95	70	95	70	95	-60	-50	-60
			T4	-50	70	130	70	130 120 <sup>1)</sup>	70	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
			T3...T1	-50	70	150	70	150 120 <sup>1)</sup>	70	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
350 mA		T6	-50	36	70	36	80	36	80	-60	-50	-60	
		T5	-50	51	95	51	95	51	95	-60	-50	-60	
		T4	-50	67	130	67	130 120 <sup>1)</sup>	67	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
		T3...T1	-50	66	150	66	150 120 <sup>1)</sup>	66	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK

## Posición 7 = 2



= x1, x5, x7

			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<b>A</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	55	55	55	80	45	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	95	60	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	76	70	130 120 <sup>1)</sup>	50	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	76	70	150 120 <sup>1)</sup>	42	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
<b>B, C</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-50	55	55	55	80	52	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	70	70	95	67	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	94	70	130 120 <sup>1)</sup>	67	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	94	70	150 120 <sup>1)</sup>	65	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK

## Posición 7 = 4

		= x1, x5										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
<b>A</b>	<b>2 A</b>											
		T6	-50	52	52	52	80	40	80	-60	-50	-60
		T5	-50	67	67	67	95	55	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	77	70	130 120 <sup>1)</sup>	70	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	77	70	150 120 <sup>1)</sup>	70	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
<b>B, C</b>	<b>2 A</b>											
		T6	-50	52	52	52	80	49	80	-60	-50	-60
		T5	-50	67	67	67	95	63	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	100	70	130 120 <sup>1)</sup>	67	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	100	70	150 120 <sup>1)</sup>	66	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-50	41	50	41	80	38	80	-60	-50	-60
		T5	-50	56	65	56	95	53	95	-60	-50	-60
		T4	-50	69	76	69	130 120 <sup>1)</sup>	64	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	69	76	69	150 120 <sup>1)</sup>	63	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK

		= x7										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
<b>A</b>	<b>2 A</b>											
		T6	-50	55	56	55	80	50	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	71	70	95	65	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	94	70	130 120 <sup>1)</sup>	61	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	94	70	150 120 <sup>1)</sup>	57	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
<b>B, C</b>	<b>2 A</b>											
		T6	-50	55	59	55	80	53	80	-60	-50	-60
		T5	-50	70	74	70	95	68	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	130	70	130 120 <sup>1)</sup>	70	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	148	70	150 120 <sup>1)</sup>	69	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-50	45	62	45	80	44	80	-60	-50	-60
		T5	-50	60	77	60	95	59	95	-60	-50	-60
		T4	-50	70	113	70	130 120 <sup>1)</sup>	69	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60
		T3...T1	-50	70	115	70	150 120 <sup>1)</sup>	67	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK

Posición 7 = A, 5, 6, 7, 8

		= x1, x5, x7										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
A, B, C												
	T6	-50	70	75	70	80	65	80	-60	-50	-60	
	T5	-50	70	95	70	95	70	95	-60	-50	-60	
	T4	-50	70	100	70	130 120 <sup>1)</sup>	70	130 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	
	T3...T1	-50	70	110	70	150 120 <sup>1)</sup>	70	150 120 <sup>1)</sup>	-60	-50	-60	

1) Solo en conexión con la posición 5, 6 = xK

Posición 7 = D

		= x1, x5, x7										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
A, B, C												
	T6...T1	-50	70	75	70	80	65	80	-40	-50	-40	

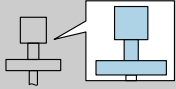
Tipo de equipo FTL70, FTL71

Posición 7 = 1

		= x1, x8										
L			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
	<b>180 mA</b>											
		T6	-60	60	69	60	80	60	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	193	70	195	69	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	193	70	230	65	230	-60	-60	-60
	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	35	53	35	80	35	80	-60	-60	-60
		T5	-60	50	68	50	95	50	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	69	69	130	65	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	69	69	195	62	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	69	69	69	230	61	230	-60	-60	-60

		= x1, x8										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
N, Y	<b>180 mA</b>											
		T6	-60	61	72	60	80	60	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	230	70	280 290 <sup>1)</sup>	67	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	230	70	280 300 <sup>1)</sup>	67	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	37	58	37	80	36	80	-60	-60	-60
		T5	-60	52	73	52	95	51	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	69	69	130	66	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	69	69	195	63	195	-60	-60	-60
		T2	-60	69	69	69	280 290 <sup>1)</sup>	59	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	69	69	69	280 300 <sup>1)</sup>	59	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

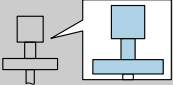
1) Solo en conexión con la posición 11 = Y



= x7

			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<i>L</i>	<b>180 mA</b>											
		T6	-60	63	68	63	80	62	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	230	70	230	70	230	-60	-60	-60
	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	37	57	37	80	36	80	-60	-60	-60
		T5	-60	52	72	52	95	51	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	69	69	130	66	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	69	69	195	63	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	69	69	69	230	61	230	-60	-60	-60



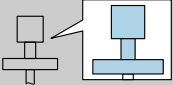
 = x7												
N, Y			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
	<b>180 mA</b>											
		T6	-60	63	70	63	80	60	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	280	70	280 290 <sup>1)</sup>	70	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	280	70	280 300 <sup>1)</sup>	67	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	37	58	37	80	36	80	-60	-60	-60
		T5	-60	52	73	52	95	51	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	69	69	130	66	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	69	69	195	63	195	-60	-60	-60
		T2	-60	69	69	69	280 290 <sup>1)</sup>	62	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	69	69	69	280 300 <sup>1)</sup>	59	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

1) Solo en conexión con la posición 11 = Y

## Posición 7 = 2

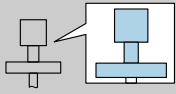
		= x1, x8										
		P1		P2		P3		P4		P5		
		T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	
<b>L</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	55	55	55	80	53	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	70	70	95	68	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	102	70	130	68	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	102	70	195	64	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	102	70	230	62	230	-60	-60	-60
<b>N, Y</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	55	56	55	80	53	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	71	70	95	68	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	112	70	130	69	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	112	70	195	66	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	112	70	280 290 <sup>1)</sup>	62	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	112	70	280 300 <sup>1)</sup>	62	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

1) Solo en conexión con la posición 11 = Y

 = x7												
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<b>L</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	54	71	54	80	53	80	-60	-60	-60
		T5	-60	69	86	69	95	68	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	133	70	195	67	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	133	70	230	65	230	-60	-60	-60
<b>N, Y</b>	<b>350 mA</b>											
		T6	-60	54	77	54	80	53	80	-60	-60	-60
		T5	-60	69	70	69	95	68	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	154	70	195	68	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	154	70	280 290 <sup>1)</sup>	65	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	154	70	280 300 <sup>1)</sup>	65	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

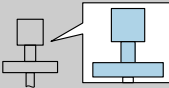
1) Solo en conexión con la posición 11 = Y

## Posición 7 = 4

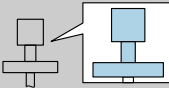


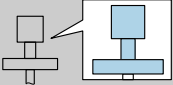
= x1, x8

			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<i>L</i>	<b>2 A</b>											
		T6	-60	51	53	51	80	50	80	-60	-60	-60
		T5	-60	66	68	66	95	65	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	110	70	130	68	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	110	70	195	65	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	110	70	230	63	230	-60	-60	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-60	41	51	41	80	39	80	-60	-60	-60
		T5	-60	56	66	56	95	54	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	78	69	130	66	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	78	69	195	62	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	69	78	69	230	60	230	-60	-60	-60

												
= x1, x8												
N, Y	2 A		P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
		T6	-60	52	53	52	80	50	80	-60	-60	-60
		T5	-60	67	68	67	95	65	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	122	70	130	69	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	122	70	195	66	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	122	70	280 290 <sup>1)</sup>	63	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	122	70	280 300 <sup>1)</sup>	62	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-60	42	54	41	80	40	80	-60	-60	-60
		T5	-60	57	69	56	95	55	95	-60	-60	-60
		T4	-60	69	81	69	130	66	130	-60	-60	-60
		T3	-60	69	81	69	195	64	195	-60	-60	-60
		T2	-60	69	81	69	280 290 <sup>1)</sup>	60	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	69	81	69	280 300 <sup>1)</sup>	59	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

1) Solo en conexión con la posición 11 = Y

 = x7												
L	2 A		P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
		T6	-60	55	61	55	80	54	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	76	70	95	69	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	176	70	195	69	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	176	70	230	67	230	-60	-60	-60
	4 A											
		T6	-60	45	66	45	80	44	80	-60	-60	-60
		T5	-60	60	81	60	95	59	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	124	70	130	69	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	124	70	195	66	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	124	70	230	65	230	-60	-60	-60

 = x7												
N, Y	2 A		P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
		T6	-60	55	62	55	80	54	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	77	70	95	69	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	208	70	280 290 <sup>1)</sup>	67	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	208	70	280 300 <sup>1)</sup>	66	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
	<b>4 A</b>											
		T6	-60	45	73	45	80	44	80	-60	-60	-60
		T5	-60	60	88	60	95	59	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	142	70	195	68	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	142	70	280 290 <sup>1)</sup>	65	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	142	70	280 300 <sup>1)</sup>	64	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

1) Solo en conexión con la posición 11 = Y

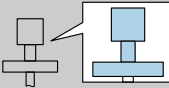
Posición 7 = A, 5, 6, 7, 8

		= x1, x7, x8										
			P1		P2		P3		P4		P5	
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>
<i>L</i>												
		T6	-60	70	80	70	80	70	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2...T1	-60	70	200	70	230	70	230	-60	-60	-60
<i>N, Y</i>												
		T6	-60	70	80	70	80	70	80	-60	-60	-60
		T5	-60	70	95	70	95	70	95	-60	-60	-60
		T4	-60	70	130	70	130	70	130	-60	-60	-60
		T3	-60	70	195	70	195	70	195	-60	-60	-60
		T2	-60	70	230	70	280 290 <sup>1)</sup>	70	280 290 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60
		T1	-60	70	280	70	280 300 <sup>1)</sup>	70	280 300 <sup>1)</sup>	-60	-60	-60

1) Solo en conexión con la posición 11 = Y



## Posición 7 = 9

													= x1, x7, x8	
			P1		P2		P3		P4		P5			
			T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>	T <sub>p</sub>	T <sub>a</sub>		
L, N, Y														
		T6...T1	-60	70	70	70	80	70	80	-40	-60	-40		

## Datos de conexión

Especificación básica, posición 7	Circuito de alimentación	Salida
A	Para la conexión a un Fieldbus	PROFIBUS PA o FOUNDATION Fieldbus
D (FTL5x(H), FTL51C) 9 (FTL7x)	Solo la fuente de alimentación intrínsecamente segura asociada FML621 de Endress+Hauser	
1	U = 19 ... 253 V <sub>AC</sub> , 50/60 Hz; máx. 0,96 VA	máx. 350 mA
2	U = 10 ... 55 V <sub>DC</sub> ; máx. 0,83 W	Transistor PNP; máx. 350 mA
4	U = 19 ... 253 V <sub>AC</sub> , 50/60 Hz o 19 ... 55 V <sub>DC</sub> ; máx. 1,3 W	2 contactos de conmutación sin potencial; 4 A Ex d
5	U = 11 ... 36 V <sub>DC</sub> ; máx. 0,6 W	máx. 22 mA
6	U = 4 ... 12,5 V <sub>DC</sub> ; máx. 0,23 W	NAMUR; máx. 3,5 mA
7	U = máx. 16,7 V <sub>DC</sub> ; máx. 0,15 W	PFM; máx. 12 mA
8	U = 4 ... 12,5 V <sub>DC</sub> ; máx. 0,23 W	NAMUR; máx. 3,5 mA







71545253

[www.addresses.endress.com](http://www.addresses.endress.com)

---